

**Germany-Balingen: Sewage, refuse, cleaning and environmental services**  
**OJ S 205/2020 21/10/2020**  
**Contract award notice**  
**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Landratsamt Zollernalbkreis

Postal address: Hirschbergstraße 29

Town: Balingen

NUTS code: DE143 Zollernalbkreis

Postal code: 72336

Country: Germany

Contact person: Abfallwirtschaftsamt

E-mail: [abfall@zollernalbkreis.de](mailto:abfall@zollernalbkreis.de)

**Internet address(es):**

Main address: [www.zollernalbkreis.de](http://www.zollernalbkreis.de)

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

EU-weite Ausschreibung der Reinigung und optischen Inspektion der Sickerwasserleitungssysteme auf Deponiestandorten im Zollernalbkreis

**II.1.2. Main CPV code**

90000000 Sewage, refuse, cleaning and environmental services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Die Gesamtleistung wurde in zwei Losen vergeben:

— Los 1: Reinigung und optische Inspektion der Leitungssysteme auf der Kreismülldeponie „Sauloch“ in Hechingen;

— Los 2: Reinigung und optische Inspektion der Leitungssysteme auf 3 Altdeponien im Zollernalbkreis.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 0,01 EUR

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Reinigung und optische Inspektion der Leitungssysteme auf der Kreismülldeponie „Sauloch“ in Hechingen

Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

90490000 Sewer survey and sewage treatment consultancy services, 90470000 Sewer cleaning services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE143 Zollernalbkreis

#### **II.2.4. Description of the procurement**

— Einmaljährliche Kanal- und Schachtreinigung des Entwässerungssystems (Anfang bis Mitte April eines jeden Jahres;

— Einmaljährliche Kanal- und Schachtreinigung und optische Inspektion des Entwässerungssystems (Mitte bis Ende September eines jeden Jahres).

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

— zu Ziffer II.2.4): Optionale Stundenlohnarbeiten für den Einsatz eines Hochdruck-Spül- und Saugfahrzeugs;

— zu Ziffer II.2.4): Optionale Stundenlohnarbeiten für den Einsatz eines TV-Untersuchungsfahrzeugs;

— zu Ziffer II.2.4): Optionaler Einsatz einer Absetzkamera am TV-Untersuchungsfahrzeug;

— der Vertrag verlängert sich maximal zweimal um jeweils ein weiteres Jahr (bis maximal zum 31.12.2025), wenn er nicht spätestens sechs Monate vor Ende der jeweiligen Vertragslaufzeit vom Auftraggeber gekündigt wird (Verlängerungsoption).

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Reinigung und optische Inspektion der Leitungssysteme auf 3 Altdeponien im Zollernalbkreis  
Lot No: 2

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

90490000 Sewer survey and sewage treatment consultancy services, 90470000 Sewer cleaning services

#### **II.2.3. Place of performance**

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Einmaljährliche Kanal- und Schachtreinigung und optische Inspektion des Entwässerungssystems auf folgenden Deponiestandorten:

- Altdeponie „Lindenwasen“ in Hechingen-Stetten (Mitte bis Ende Juni eines jeden Jahres);
- Altdeponie „Geißbühl“ in Balingen-Heselwangen (Mitte bis Ende Juni eines jeden Jahres);
- Altdeponie „Grund“ in Haigerloch-Stetten (keine besonderen Terminvorgaben).

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

- zu Ziffer II.2.4): Optionale Stundenlohnarbeiten für den Einsatz eines Hochdruck-Spül- und Saugfahrzeugs;
- zu Ziffer II.2.4): Optionale Stundenlohnarbeiten für den Einsatz eines TV-Untersuchungsfahrzeugs;
- der Vertrag verlängert sich maximal zweimal um jeweils ein weiteres Jahr (bis maximal zum 31.12.2025), wenn er nicht spätestens sechs Monate vor Ende der jeweiligen Vertragslaufzeit vom Auftraggeber gekündigt wird (Verlängerungsoption).

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2020/S 129-316708](#)

##### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

##### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

Lot No: 1

**Title:**

Reinigung und optische Inspektion der Leitungssysteme auf der Kreismülldeponie „Sauloch“ in Hechingen

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

10/10/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 999

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: RS Kanal- u. Umweltservice GmbH

Postal address: Kurt-Schumacher-Straße 20

Town: Balingen

NUTS code: DE143 Zollernalbkreis

Postal code: 72336

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted

**Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 2****Title:**

Reinigung und optische Inspektion der Leitungssysteme auf 3 Altdeponien im Zollernalbkreis

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

10/10/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 999

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: RS Kanal- u. Umweltservice GmbH

Postal address: Kurt-Schumacher-Straße 20

Town: Balingen

NUTS code: DE143 Zollernalbkreis

Postal code: 72336

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information**

Bei den im Abschnitt II) unter der Ziffer II.1.7) und im Abschnitt V unter den Ziffern V.2.2) und V.2.4) (Lose 1 und 2) jeweils gemachten Angaben handelt es sich um fiktive Werte. Auf eine Veröffentlichung der tatsächlichen Werte wird gemäß § 39 Abs. 6 VgV verzichtet.

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Town: Karlsruhe

Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

16/10/2020